

FANTONI OFFICE OVERVIEW

fantoni

FANTONI OFFICE OVERVIEW

Fantoni Compasso d'oro alla carriera 1998

fantoni

INDEX

4 EXECUTIVE

NEW OUTLINE *Metrica*
MULTIPLICEO *Dal Lago Associati*
CORIUM
OAK
BIANCONERO

22 OPERATIVE

NEW WOODS *Metrica*
QUARANTA5
MÈTA
HUB *Matteo Ragni Design*
FRAMEWORK 2.0
SISTEMA28

54 MEETING

NEW ACOUSTIC ROOM
TR

62 PARTITION WALL

NEW I-WALLFLUSH
I-WALLSPACE

72 SEATING

SE

EXECUTIVE

OUTLINE *Metrica*
MULTIPLICEO *Dal Lago Associati*
CORIUM
OAK
BIANCONERO

OUTLINE

Executive
Storage



Esporre e contenere. Una cornice esterna che delimita uno spazio esclusivo, riservato all'eleganza ed al prestigio: questo è il concetto di Outline. Lo spessore sottile delle mensole in acciaio ed i volumi essenziali dei contenitori si inseriscono fra le doghe a tutta larghezza dello schienale, creando giochi di geometrie e venature.

Display and storage. An external frame to outline an exclusive space, for pure elegance and prestige: this is the concept behind Outline. The slim steel shelves and discreet volumes of the cupboards are accompanied by the full-width back panels, creating an interplay of geometries and wood grains.

Ausstellen und verstauen. Ein äußerer Rahmen, der den exklusiven Raum für Eleganz und Prestige abgrenzt: das ist der Grundgedanke bei Outline. Die dünnen Stahlregale und minimalen Volumen der Boxen sind zwischen den Latten über der gesamten Breite der Rückwand eingesetzt, wo sie interessante Geometrien und Maserungen bilden.

Exposer et contenir. Un cadre extérieur qui délimite un espace exclusif, réservé à l'élégance et au prestige : tel est le concept de Outline. La fine épaisseur des étagères en acier et les volumes essentiels des meubles s'insèrent dans l'interstice entre les panneaux, sur toute la largeur du fond, en créant des jeux de géométries et de veines.

Exponer y almacenar. Un marco externo que delimita un espacio exclusivo, reservado a la elegancia y al prestigio: este es el concepto de Outline. Los estantes sutiles de acero y los volúmenes esenciales de los contenedores se insertan entre las dudas que cubren todo el ancho de la trasera, creando juegos de geometrías y veteados.



Arredi integrati. Tre le versioni di Outline: a terra, pensile o sideboard, quest'ultima pensata per integrarsi con i tavoli executive di varie collezioni, creando composizioni complete nelle funzioni e coerenti nel design. Due le tonalità della finitura Noyer, per creare ideali abbinamenti e mood estetici nell'ambiente direzionale. Outline è disponibile anche in Fenix.

Integrated furnishing. Outline comes in three different versions: floor-standing, wall-mounted, and sideboard, the latter of which is designed to integrate with the executive tables of various collection, creating compositions with a complete range of functions and a coherent design. Available in walnut wood with a choice of two finishes, to ensure a great match and a perfect aesthetic mood for executive settings. Outline is also available in Fenix.

Integrierte Möbel. Outline in drei Varianten: stehend, hängend oder Sideboard, dieses in Verbindung mit Tischen Executive aus zahlreichen Kollektionen; so entstehen Kombinationen, die in den Funktionen komplett und im Design folgerichtig sind. Zwei Farbtöne in der Ausführung Nussbaum, um in Direktionsräumen ideale Kompositionen und ästhetische Empfindungen zu schaffen. Outline ist auch aus Fenix erhältlich.

Meubles intégrés. Outline existe en trois versions : au sol, murale ou sideboard, cette dernière pensée pour s'intégrer aux bureaux de direction des différentes gammes, en créant des compositions complètes quant aux fonctions et cohérentes quant au design. La finition Noyer est disponible en deux teintes pour créer des associations idéales et des effets esthétiques dans l'espace de direction. Outline est disponible également en Fenix.

Muebles integrados. Tres son las versiones de Outline: apoyada en el suelo, colgante y sideboard, solución concebida para integrarse con las mesas executive de varias colecciones, creando composiciones de funciones completas y de diseño coherente. Los acabados en nogal presentan dos tonalidades, para crear combinaciones ideales y mood estéticos en el entorno de dirección. Outline está disponible también en Fenix.

MULTIPLICEO

*Executive
Meeting
Storage*

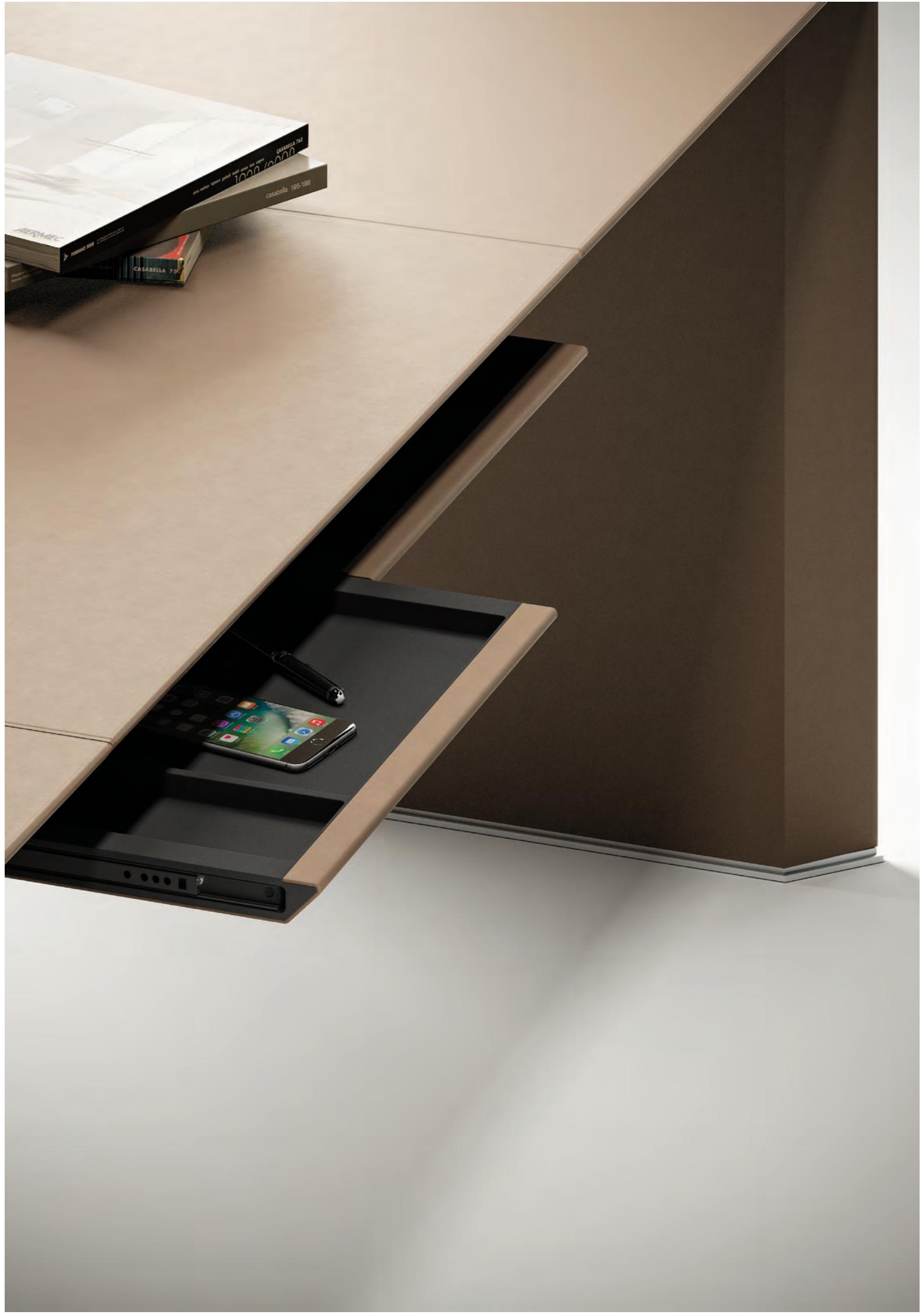


Cuoio o legno. La scrivania con piano importante e profilo a 45°, un segno formale inconfondibile del design Fantoni, indossa due emozioni diverse, entrambe naturali e coinvolgenti. Il prestigio del cuoio, con realizzazione di qualità sartoriale. Il calore dell'impiallacciatura in Rovere Chiaro o Nocce, in una perfetta realizzazione artigianale.

Leather or wood. This desk with its imposing top and 45° profile, an unmistakable characteristic of Fantoni's design, is dressed in two different moods, both equally natural and engaging. The prestige of tailored-quality leather. The warmth of Light Oak or Walnut veneer, in a perfect craftsman-built creation.

Leder oder Holz. Der Schreibtisch mit repräsentativer Platte und dem Profil auf 45°, unverwechselbares Designmerkmal von Fantoni, zeigt sich in zwei verschiedenen Outfits, beide natürlich und attraktiv. Das Prestige von Leder in maßgeschneiderter Ausführung. Die Wärme Eiche hell oder Nussbaum, in perfekter, handwerklicher Ausführung.

Cuir ou bois. Bureau au plateau important, avec un profil à 45° : un signe formel unique typique du design Fantoni, pour deux émotions différentes l'une de l'autre, mais toutes deux naturelles et totales. L'élégance du cuir, avec la qualité haute couture. La chaleur du placage en Chêne clair ou en Noyer, dans une réalisation parfaitement artisanale.





Un incontro al vertice del prestigio e della flessibilità. La modularità di Multipliceo apre infinite possibilità anche nella sala riunioni. I piani sono ulteriormente caratterizzati dai basamenti dotati di passacavi. I tavoli componibili possono essere attrezzati con top access rivestiti in cuoio o legno.

The ultimate combination of prestige and flexibility. The modular design of Multipliceo also opens up endless possibilities in the meeting room. Tops are enhanced by the bases, complete with cable slots. The modular tables can be equipped with wood or leather-covered top access.

Meeting auf Top-Niveau von Prestige mit Flexibilität. Die Modularität von Multipliceo eröffnet unendliche Möglichkeiten auch für den Sitzungssaal. Die Platten erhalten durch das mit Kabeldurchgang ausgestattete Gestell besondere Akzente. Die zusammenstellbaren Tische können mit Kabelzugang von oben, lederbezogen oder aus Holz, ausgestattet werden.

Une rencontre au sommet du prestige et de la flexibilité. La modularité de Multipliceo ouvre des possibilités infinies y compris dans la salle de réunion. Les plateaux sont mis en valeur par les piétements avec passage des câbles. Les tables componables peuvent être équipées de trappe top access en bois ou recouverte de cuir.



Prestigio naturale. Una collezione di scrivanie, tavoli e contenitori rivestiti in cuoio di alta qualità, con cuciture a vista di sapore artigianale. Le loro forme essenziali e l'ampia gamma di colori permettono di creare ambienti dal fascino unico.

Natural prestige. A collection of desks, tables and storage cabinets covered in quality leather, with top-stitching giving a sense of craftsmanship. The essential forms and wide range of colours make for the creation of uniquely charming settings.

Natürliches Prestige. Eine Kollektion von Schreibtischen, Tischen und Schrankelementen mit hochwertigem Lederüberzug. Nähte auf Sicht für ein handwerkliches Flair. Ihre minimalistischen Formen und die umfangreiche Farbauswahl lassen Räume von individuellem Reiz entstehen.

Prestige naturel. Collection de bureaux, de tables et de meubles revêtus de cuir haut de gamme, avec des coutures apparentes de type artisanal. Leurs formes essentielles et le vaste choix de couleurs permettent de créer des ameublements de charme, uniques en leur genre.

Prestigio natural. Una colección de escritorios, mesas y armarios revestidos en cuero de alta calidad, con costuras a vista de gusto artesanal. Sus formas esenciales y la amplia gama de colores permiten crear ambientes de encanto único.

OAK

*Executive
Meeting
Storage*



p | 18



Eleganza essenziale. Tavoli ampi, mobili multifunzionali, superfici impiallacciate in Rovere Chiaro o Rovere Scuro, per esprimere diverse sensazioni con naturale eleganza. La collezione Oak comprende ulteriori materiali e finiture, ampliando le possibilità nell'ambiente direzionale: dal cristallo acidato, ai piani con laccatura satinata.

Essential elegance. Large tables, multifunctional furniture, Dark or Light Oak veneered surfaces, expressing a range of sensations with natural elegance. The Oak collection includes a selection of other materials and finishes, extending the options for executive settings: from frosted glass to satin-finish lacquered tops.

Minimalistische Eleganz. Großzügige Tische, Mehrzweckmöbel, Oberflächen furniert in Eiche hell oder Eiche dunkel, um unterschiedliche Empfindungen mit natürlicher Eleganz zum Ausdruck zu bringen. Die Kollektion Oak kann auch mit anderen Materialien und Farben hergestellt werden, um die Gestaltungsmöglichkeiten für das Direktionsbüro zu erweitern: von mattiertem Glas bis zu Platten mit Soft-Lackierung.

Élégance essentielle. Grandes tables, meubles multifonctionnels, surfaces plaquées en Chêne clair ou foncé, pour exprimer toutes sortes de sensations avec une élégance naturelle. La collection Oak comprend d'autres matériaux et finitions, pour multiplier les possibilités de l'espace de direction : du verre dépoli aux plateaux avec laque satiné.

BIANCONERO

*Executive
Meeting*



p | 20



Tonalità assolute. Una collezione senza compromessi nell'estetica: con struttura completamente bianca o nera e piano in cristallo trasparente, cristallo acidato oppure in MDF laccato con finitura satinata, piacevole al tatto. I tavoli, con lunghezza fino a 3 metri, soddisfano ogni esigenza, dallo spazio direzionale alla sala riunioni.

Absolute shades. A collection with an uncompromising aesthetic: pure white or black structures and a top in clear or frosted glass, or lacquered MDF with a satin finish that is pleasing to the touch. The tables, with a length of up to 3 metres, can meet any needs, from executive spaces to meeting rooms.

Absolute Farben. Eine Kollektion ohne ästhetische Kompromisse: mit einem komplett weißen oder schwarzen Gestell und der Platte aus Transparentglas, aus Mattglas oder MDF in Soft-Lackierung für angenehme Berührung. Die Tische mit einer Länge bis 3 Meter, passen sich jedem Bedürfnis an, vom Direktionsbüro bis zum Konferenzsaal.

Tonalités absolues. Une collection sans compromis sur le plan de l'esthétique : avec une structure complètement blanche ou noire et des plateaux en verre transparent ou dépoli ou bien en MDF laqué avec finition satinée, agréable au toucher. Les tables, allant jusqu'à 3 mètres de long, peuvent faire face à toutes les exigences, du bureau de direction à la salle de réunion.

OPERATIVE

WOODS *Metrica*
QUARANTA5
MÈTA
HUB *Matteo Ragni Design*
FRAMEWORK 2.0
SISTEMA28

WOODS

*Operative
Executive
Meeting*



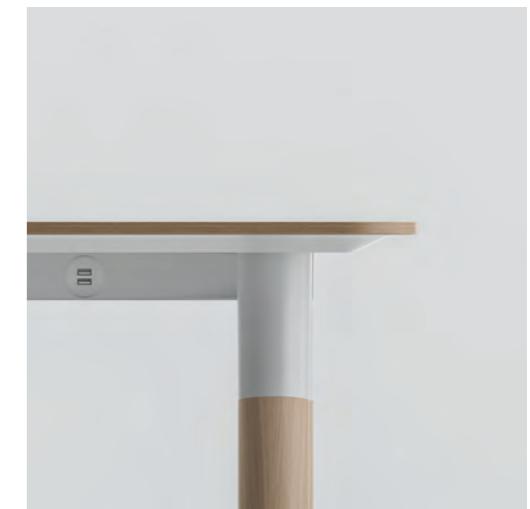
L'uomo evoluto inventa la natura. Il legno non ha nulla da spiegare agli occhi di chi ama l'essenziale. Si adatta alle posizioni del corpo, così come a quelle della mente. Si trasforma per proteggere idee e progetti, semplificando il lavoro e stimolando la creatività. Semplice, autentico, perfetto. Un bosco del futuro in cui lo spazio può prendere davvero la forma di chi lo vive.

Advanced humans invent nature. Wood does not need to explain anything to those who love essentiality. It adapts to the positions of both body and mind. It transforms to protect ideas and projects, simplifying work and stimulating creativity. Simple, authentic, perfect. A future forest in which the space can truly acquire the shape of those who inhabit it.

Der fortschrittliche Mensch erfindet die Natur. Holz muss den Augen der Menschen, die das Schlichte lieben, nichts erklären. Es passt sich den Positionen von Körper und Geist an. Es verwandelt sich, um Ideen und Projekte zu beschützen, es vereinfacht die Arbeit und regt die Kreativität an. Schlicht, authentisch, perfekt. Ein Wald der Zukunft, wo der Raum tatsächlich die Form seiner Bewohner annehmen kann.

L'homme évolué invente la nature. Le bois n'a rien à expliquer aux yeux de qui aime l'essentiel. Il s'adapte aux positions du corps, tout comme à celles de l'esprit. Il se transforme pour protéger des idées et des projets, en simplifiant le travail et en stimulant la créativité. Simple, authentique, parfait. Un bois du futur où l'espace peut prendre vraiment la forme de qui le vit.

El hombre evolucionado inventa la naturaleza. La madera nada tiene que explicar a los ojos de quien ama lo esencial. Se adapta a las posiciones del cuerpo y a las de la mente. Se transforma para proteger ideas y proyectos, simplificando el trabajo y estimulando la creatividad. Simple, auténtico, perfecto. Un bosque del futuro donde el espacio puede adquirir efectivamente la forma de quien lo vive.



Adattabilità totale. La scrivania è proposta in versione fissa, con gambe in legno massello, oppure regolabile in altezza, con un meccanismo elettrico integrato nelle gambe che consente di adattare l'altezza a seconda delle esigenze ergonomiche e d'uso. Il bordo del piano può presentarsi con profilo sagomato oppure a 90°.

Total adaptability. The desk stands on fixed solid-wood legs, or alternatively features an electric height-adjustment mechanism built into the legs, meaning it can adapt to the user's ergonomic requirements. The edge of the top comes with a choice of a shaped or a 90° profile.

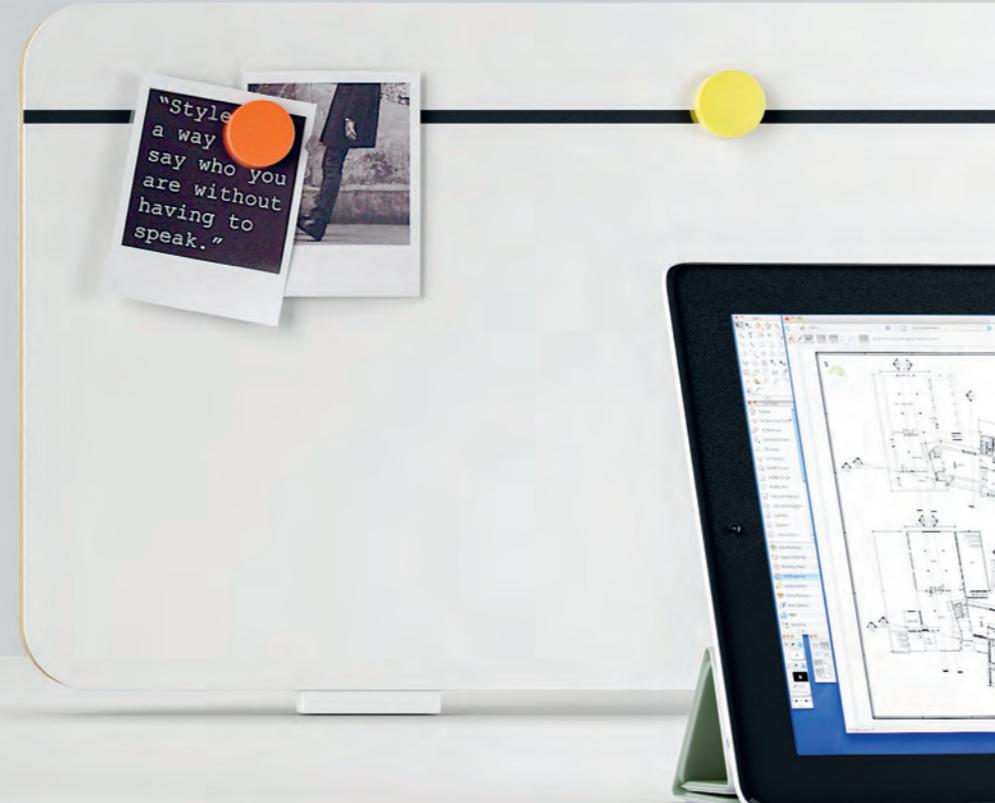
Anpassungsfähigkeit total. Angeboten wird der Schreibtisch entweder in fixer Ausführung mit Beinen aus Massivholz, oder höhenverstellbar über einen elektrischen, in den Beinen integrierten Mechanismus, um die Höhe an ergonomische Anforderungen und den besonderen Gebrauch anzupassen. Die Plattenkanten können ein abgerundetes oder rechtwinkeliges Profil aufweisen.

Adaptabilité totale. Le bureau est proposé en version fixe, avec pieds en bois massif, ou réglable en hauteur, avec un mécanisme électrique intégré dans les pieds qui permet d'adapter la hauteur suivant les exigences ergonomiques et d'utilisation. Le chant du plateau peut présenter un profil courbe ou à 90°.

Adaptabilidad total. El escritorio se propone en versión fija, con patas de madera maciza, o de altura regulable, con un mecanismo eléctrico integrado en las patas que facilita la adaptación en altura, según las necesidades ergonómicas y de uso. El borde del tablero puede presentarse con perfil moldeado o a 90°.

QUARANTA5

*Operative
Executive
Meeting
Storage
Reception
Conference*



Spazi vitali. L'essenza Fantoni, il taglio a 45° dei piani, il principio della modularità in sintonia con le ultime normative europee, la massima versatilità compositiva: dalle scrivanie, anche in versione "extra long", ai contenitori, agli accessori.

Vital spaces. The essence of Fantoni: the 45° bevel of the countertops, the modular principle in line with the latest European standards, and absolutely versatile composition: from desks, also in an extra-long version, to cabinets and accessories.

Lebensräume. Design Fantoni, Profil auf 45° der Platten, modulares Prinzip in Übereinstimmung mit den neuesten europäischen Normen, maximale Vielseitigkeit in der Zusammenstellung: von Schreibtischen, auch in der Ausführung „extra long“, über Schrankelemente bis zum Zubehör.

Espace vital. Essence Fantoni, profil à 45° des plateaux, principe de modules conformes aux toutes dernières normes européennes, maximum de flexibilité comme composition: des bureaux, y compris dans la version "extra longue", jusqu'aux meubles et aux accessoires.

Espacios vitales. La esencia de Fantoni, el corte rebajado a 45° de los tableros, el principio de la modularidad, en sintonía con las últimas normativas europeas, la máxima versatilidad de composición: de los escritorios, también en versión "extra larga", a los armarios y complementos.



Stile trasversale. L'estetica essenziale e la flessibilità progettuale di Quaranta5 permettono di risolvere con eleganza e funzionalità le esigenze di tutti gli ambienti di lavoro: dall'operativo all'executive, dal tavolo per la sala riunioni alla reception con sistema di illuminazione integrato. I tavoli regolabili elettricamente in altezza, in versione singola o doppia con schermo separatore, aggiungono un ulteriore elemento di ergonomia e personalizzazione.

Universal style. Quaranta5's essential look and flexible design provide elegant, functional solutions to the needs of all work spaces: from clerical to executive, from meeting tables to receptions. The tables are electrically height-adjustable, available in a single version, or double with a divider screen, and add a further element of ergonomics and customization.

Vielseitiger Stil. Minimalistische Ästhetik und das flexible Designkonzept von Quaranta5 liefern elegante und praktische Lösungen für alle Bedürfnisse in jedem Arbeitsambiente: für das operative oder repräsentative Büro, Konferenztische oder Empfangspulte. Die elektrisch in der Höhe verstellbaren Tische, als Einzeltisch oder Doppeltisch mit Trennschirm, erhalten ein weiteres Element in puncto Ergonomie und individueller Gestaltung.



Eleganza dinamica. Quaranta5 interpreta l'ambiente direzionale nel segno dell'essenzialità e del dinamismo. Le scrivanie sono provviste di modesty panel frontale in MDF con spessore 18 mm e la stabilità è garantita da un secondo pannello centrale. La scrivania ha il passacavi in alluminio di serie, disponibile sul lato destro o sinistro del piano. Il tavolo riunione è dotato di sistema top access e salita integrata.

Dynamic elegance. Quaranta5 interprets the executive space with essential dynamism. Desks are fitted with an 18-mm thick MDF modesty panel to the front, rendered perfectly stable with a second central panel. The desk features an aluminium cable tidy as standard, which can be positioned to the left or right of the desktop. The meeting table is fitted with a top access system and built-in cable riser.

Dynamische Eleganz. Quaranta5 interpretiert das Chefbüro mit minimalistischer Dynamik. Die Schreibtische sind mit vorderer Sichtblende aus MDF der Stärke 18 mm ausgestattet, die Stabilität wird durch eine zweite, mittlere Blende garantiert. Der Schreibtisch weist serienmäßig Kabeldurchgänge aus Aluminium rechts oder links der Platte auf. Der Konferenztisch ist mit Zugang von oben und integrierter Kabelführung ausgestattet.

Élégance dynamique. Quaranta5 interprète l'espace de direction sous le signe de l'essentialité et du dynamisme. Les bureaux sont munis de voile de fond en MDF de 18 mm d'épaisseur et la stabilité est garantie par un deuxième panneau central. Le bureau a le passe-câbles en aluminium de série, disponible sur le côté droit ou gauche du plan. La table de réunion est équipée de trappe top-access et de remontée de câbles intégrée.

Elegancia dinámica. Quaranta5 interpreta el ambiente de dirección en el signo de la esencialidad y del dinamismo. Los escritorios disponen de panel frontal separador de MDF de 18 mm de espesor, la estabilidad está garantizada por un segundo panel central. El pasacables de serie del escritorio es de aluminio, disponible en el lado derecho o izquierdo del tablero. La mesa de reunión dispone de un sistema top access y subida integrada.



Work in progress. Un progetto storico per Fantoni, che esprime un modo sempre attuale di pensare e vivere l'ufficio: con un design senza tempo ed una continua evoluzione nelle proposte. Fra le molteplici possibilità offerte dal sistema Mèta, il nuovo tavolo con altezza regolabile elettricamente, in versione singola o doppia.

Work in progress. This historic Fantoni design offers a modern approach to office life: with a timeless design and a constantly-evolving range of proposals. Among the numerous possibilities offered by the Mèta system is the new electric height-adjustable table in both single and double versions.

Work in Progress. Ein historischer Entwurf von Fantoni, der die modernen Entwicklungen im Büro stets punktgenau interpretieren kann: mit einem zeitlosen Design und laufender Aktualisierung des Angebots. Unter den zahlreichen Möglichkeiten, die das System Mèta anzubieten hat, gibt es jetzt den neuen, elektrisch verstellbaren Einzel- oder Doppeltisch.

Work in progress. Un projet historique pour Fantoni, qui exprime une manière toujours actuelle de penser et de vivre le bureau : avec un design qui défie les modes et des propositions en perpétuelle évolution. Parmi les nombreuses possibilités offertes par le système Mèta, la nouvelle table avec hauteur réglable électriquement, dans la version individuelle ou double.

Work in progress. Un proyecto histórico de Fantoni que manifiesta un modo siempre actual de pensar y vivir la oficina: con un diseño atemporal y propuestas en continua evolución. Entre las numerosas posibilidades ofrecidas por el sistema Mèta, la nueva mesa regulable eléctricamente en altura, en versión simple o doble.



Accogliente in tutti i sensi. La serie Mèta include una reception di tre diverse dimensioni (280, 320 e 360 cm) composta da un frontale caratterizzato da fresature orizzontali 14/2, e da un ampio piano di lavoro. L'elemento visitatore è dotato di illuminazione.

Welcoming in every way. The Mèta series includes a reception unit in three different sizes (280, 320 and 360 cm), comprising a spacious work top and a front panel featuring horizontal 14/2 milling. The visitor unit is fitted with its own lighting.

Einladend in jeder Hinsicht. Zur Serie Mèta gehört auch ein Empfangspult in drei verschiedenen Größen (280, 320 und 360 cm), bestehend aus einer Front mit horizontalen Schlitten 14/2 und einer großzügigen Arbeitsplatte. Das Besucherelement ist mit Beleuchtung ausgestattet.

Accueillante dans tous les sens. La série Mèta propose une structure de réception en trois dimensions différentes (280, 320 et 360 cm) composée d'une façade caractérisée par des fraisages horizontaux 14/2, et un grand plan de travail. L'élément visiteur est muni d'éclairage.

Acogedor en todos los sentidos. La serie Mèta incluye una recepción con tres tamaños posibles (280, 320 y 360 cm) compuesta por un panel frontal caracterizado por un fresado horizontal 14/2 y una amplia superficie de trabajo. El mostrador dispone de iluminación.



HUB

Operative
Executive
Meeting
Storage



Un sistema completo. Ispirato a una visione dinamica dell'ambiente ufficio, Hub ricrea il feeling di un ambiente domestico protetto ed accogliente, componendo delle soluzioni flessibili, secondo una logica di coworking e mobilità. Un vero e proprio sistema che comprende moduli di diverse forme, adatti ad ambienti operativi o direzionali, oppure studiati per ottimizzare al massimo lo spazio disponibile.

A complete system. Inspired by a dynamic vision of the office environment, Hub recreates the feeling of a safe and welcoming space, putting together flexible solutions, in line with a rationale based on mobility. A veritable system that includes modules of different shapes, suitable for both clerical and executive settings, and designed to make the best use of the space available.

Ein komplettes System. Die Vision von Hub ist ein dynamisches Büroambiente, das mit flexiblen Lösungen nach einer Logik der Mobilität, ein zuverlässiges, freundliches Feeling entstehen lässt. Ein effizientes System mit Modulen in verschiedenen Formen, die sich ideal in ein operatives oder repräsentatives Büro einfügen, um den verfügbaren Raum optimal zu nutzen.

Un système complet. S'inspirant d'une vision dynamique de l'espace bureau, Hub recrée la sensation d'un environnement protégé et accueillant, en composant des solutions flexibles, suivant une logique de mobilité. Un véritable système qui comprend des modules de différentes formes, adaptés à des environnements opérationnels et de direction, conçus pour optimiser au maximum l'espace disponible.

Un sistema completo. Inspirado en una visión dinámica del espacio de la oficina, Hub evoca la sensación de un espacio protegido y acogedor, componiendo soluciones flexibles según una lógica de movilidad. Un auténtico sistema compuesto por módulos de distintas formas, aptos para entornos operativos y de dirección, diseñados para optimizar el espacio disponible.



L'ufficio "social". Il modulo con piano alto 110 cm è l'ideale per risolvere situazioni informali, come un coffee break, una veloce colazione di lavoro o un meeting in piedi. Il sistema Hub comprende inoltre apposite librerie e contenitori che arredano e organizzano lo spazio.

The "social" office. The module with 110-cm-high top is ideal for informal situations such as coffee breaks or stand-up meetings. The Hub system also includes purpose-made bookcases and storage cabinets to furnish and organize the space.

Das „soziale“ Büro. Das Modul mit der 110 cm hohen Platte ist eine ideale Lösung für informelle Gelegenheiten, wie eine Kaffeepause oder ein stehendes Meeting. Das System Hub enthält außerdem eigene Bücherregale und Schränke, die den Raum einrichten und organisieren.

Le bureau pour réseauter. Le module avec plan à une hauteur de 110 cm est l'idéal pour résoudre des situations informelles, comme une pause café ou une réunion debout. Le système Hub comprend par ailleurs des bibliothèques spéciales qui aménagent et organisent l'espace.



FRAMEWORK 2.0

Operative Storage



Habitat positivo. Un originale concept di ufficio social, un innovativo modulo integrato con il piano scrivania che consente di organizzare sia la postazione individuale, grazie a locker e vani a giorno attrezzabili con box in plexiglas, sia lo spazio collettivo, creando suddivisioni e corridoi.

Positive habitat. An original concept of a social office: an innovative module built into the desk top, so that it is easy to organize both individual workstations, using lockers and open compartments that can be equipped with plexiglas boxes, and collective spaces, creating subdivisions and corridors.

Positives Habitat. Ein originelles Konzept für Gemeinschaftsbüros, ein innovatives Modul, zu integrieren mit einer Schreibtischplatte, sowohl für einen Einzelarbeitsplatz mit Spind und offenen Fächern, die mit Plexiglasboxen ausgestattet werden können, als auch für kollektive Bereiche, die unterteilt und mit Korridors zu gestalten sind.

Positivité de l'habitat. Un concept original de bureau social, une formule innovante complétée par un plateau de bureau permettant d'organiser soit un poste individuel, grâce à des casiers et à des meubles ouverts à munir d'éléments en plexiglas, soit un espace collectif, en créant des subdivisions et des couloirs.



Framework + Buzzispace. Sboccia un nuovo amore, quello tra Fantoni e Buzzispace, l'azienda che più di ogni altra incarna il concetto di feltro. Protagonista la collezione Framework che diventa più glam, nordic style, calda e rassicurante. Solo alcuni tocchi: la schiena dei contenitori, il pannellino divisorio e il Buzzibox per rendere Framework assolutamente cool!

Framework + Buzzispace. A new love affair is blooming between Fantoni and Buzzispace, the company that embodies the concept of felt more than any other. Centre-stage will be the Framework collection, which becomes more glamorous, with a warm, reassuring Nordic style. Just a few touches: the backs of the cabinets, the partition panel and the Buzzibox all work together to make Framework dapper and dandy!

Framework + Buzzispace. Eine neue Liaison verbindet Fantoni und Buzzispace, das Unternehmen, in dem Filz eine zentrale Rolle spielt. Protagonist ist die Kollektion Framework, die im neuen Glanz erstrahlt, warm und zuverlässig im nordischen Stil. Nur einige Akzente: die Rückwände der Schränke, Trennwände und Buzzbox, die alle gemeinsam Framework eine elegant extravagante Note verleihen.

Framework + Buzzispace. Une nouvelle aventure réunit Fantoni et Buzzispace, la société qui plus que toute autre interprète le feutre. La collection Framework en récolte les fruits et devient plus glamour, nordic style, chaleureuse et rassurante. Quelques touches suffisent - le dos des meubles, le petit panneau de séparation et le Buzzbox - pour rendre Framework absolument cool !

Framework + Buzzispace. Brota un nuevo amor entre Fantoni y Buzzispace, la empresa que encarna el concepto de fielro más que ninguna otra. La protagonista es la colección Framework que deviene más glamorosa, de estilo nórdico, cálida y tranquilizadora. Solo algunos toques: el respaldo de los armarios, el pequeño panel separador y el Buzzbox ¡para convertir Framework en una solución absolutamente encantadora!

Framework + Buzzispace. Une nouvelle aventure réunit Fantoni et Buzzispace, la société qui plus que toute autre interprète le feutre. La collection Framework en récolte les fruits et devient plus glamour, nordic style, chaleureuse et rassurante. Quelques touches suffisent - le dos des meubles, le petit panneau de séparation et le Buzzbox - pour rendre Framework absolument cool !



Privacy e condivisione. La paretina modulare è disponibile in altezza 120 e 160; il telaio è in alluminio e i pannelli di finitura sono disponibili in nobilitato, pannello fonoassorbente 4akustik oppure rivestiti in stoffa. L'ordine è garantito da ripiani, vaschette agganciabili in alluminio o contenitori pensili in metallo con anta scorrevole a scomparsa.

Privacy and sharing. The modular partition wall is available in two heights: 120 and 160 cm; with an aluminium frame, finished with faced panels, 4akustik sound-absorbent panels, or a fabric covering. Storage is all in hand, with shelving, hook-on aluminium trays or wall-mounted metal cabinets with pocket doors.

Privacy und Gemeinsamkeit. Modular Trennwände sind mit einer Höhe von 120 oder 160 cm erhältlich; Rahmen aus Aluminium, die Platten werden in der Ausführung melaminbeschichtet, 4akustik schallabsorbierend oder mit Textilbespannung angeboten. Stauraum erhält man durch Ablagen, Aluminiumschalen zum Einhängen oder Hängeschränke aus Metall, mit verdeckter Schiebetür.

Intimité et partage. La cloison modulaire est disponible dans les hauteurs 120 et 160 cm ; le châssis est en aluminium et les panneaux de finition sont disponibles en mélaminé, panneau insonorisant 4akustik, ou bien recouverts de tissu. Le rangement est assuré par les étagères, les bacs accrochables en aluminium, ou des éléments suspendus en métal avec porte coulissante escamotable.

Privacidad y colaboración. La pared modular está disponible en 120 y 160 mm de altura; el bastidor es de aluminio y los paneles de acabado están disponibles en melaminado, en versión insonorizante 4akustik o recubiertos de tela. El almacenaje está asegurado por los estantes, las bandejas de aluminio que se enganchan o los armarios colgantes de metal, con puerta corredera ocultable.

I toni intensi dell'eleganza. La scrivania a penisola con finiture in noce e gamba nera di serie è un'altra affascinante interpretazione del sistema Framework. Il colore dà autorevolezza all'ambiente e rende il prodotto adatto anche a una postazione direzionale.

The deep shades of elegance. The peninsula desk with walnut finish and black legs as standard is another fascinating interpretation of the Framework system. The distinctive colour gives the space an authoritative feel and makes the product suitable for executive use.

Die satten Farben der Eleganz. Der Halbinseltisch in der Standardausführung Nussbaum mit schwarzem Fuß ist eine weitere attraktive Interpretation der Linie Framework. Die besondere Farbe verleiht dem Raum Prestige und passt perfekt auch in die Direktionsetage.

Les tons intenses de l'élegance. Le bureau avec extension dans la finition noyer avec piétement noir standard est une autre interprétation réussie du système Framework. Sa couleur particulière donne de la prestance à la pièce et rend le produit adapté également à un bureau de direction.

Los tonos intensos de la elegancia. El escritorio tipo península con acabados de nogal y pata negra de serie es otra interpretación atractiva del sistema Framework. El particular color otorga prestigio al entorno y hace que el producto sea ideal también para un puesto de dirección.



Un piccolo gesto, una grande comodità.
I tavoli, disponibili anche con basamento Lift-Up regolabile elettricamente, in versione singola o doppia, permettono di lavorare anche in piedi.

A little touch that means great convenience.
Komfort. Tables are also available with an electrically powered adjustable Lift-Up base, in both single and twin versions, they can also be used standing up.

Ein kleiner Handgriff für großen Komfort.
Die Tische sind auch mit elektrisch verstellbarem Untergestell Lift-Up, in einfacher oder doppelter Ausführung erhältlich, um auch stehend arbeiten zu können.

Un petit geste, une grande commodité.
Les tables sont disponibles aussi avec piétement Lift-Up réglable électriquement, dans la version simple ou double, permettant de travailler aussi debout.

Un simple gesto, una gran comodidad.
Las mesas están disponibles también con base Lift-Up regulable eléctricamente, en versión simple o doble, ofreciendo la posibilidad de trabajar también de pie.

SISTEMA28

Operative Storage



Una rivoluzione nel passaggio dei cavi.

Le scrivanie Push Open sono caratterizzate da un capiente vano per i cablaggi, con sistema di apertura dotato di pistoncini a molla che consente un'immediata accessibilità.

A revolution in cable routing.

Push-Open desks feature a spacious cable compartment, with spring piston opening system to ensure immediate accessibility.

Ein revolutionärer Kabeldurchgang.

Schreibtische Push Open verfügen über einen großzügigen Raum für die Kabelführung, der über eine Öffnung mit Gasdruckfeder rasch zugänglich ist.

Une révolution dans le passage des câbles.

Les bureaux Push Open sont caractérisés par un ample logement pour les câblages, avec système d'ouverture muni de pistons à ressort qui permet une accessibilité immédiate.

Una revolución en el pasaje de los cables.

Los escritorios Push Open se caracterizan por tener un amplio espacio para los cables, con sistema de apertura, provisto con pequeños pistones de muelle que facilitan un acceso inmediato.



Una presenza importante. Le scrivanie Extralong da 200 a 360 cm, presentano due monorotaie sottopiano che conferiscono stabilità e permettono l'aggancio di mobili portanti o contenitori sospesi. Il passaggio dei cavi può essere coperto da appositi carter. Il piano è abbinabile a schermi in pannello nobilitato, Nanofor e plexiglas.

An imposing presence. Extralong desks, in lengths from 200 to 360 cm, feature two monorails under the top which provide stability and allow the attachment of load-bearing units or suspended cabinets. Cable routing can be blanked off with specifically designed covers. The top can be fitted with melamine-faced, Nanofor and Plexiglas panels.

Eine gewichtige Präsenz. Schreibtische Extralong mit einer Länge von 200 bis 360 cm sind mit zwei Einfachschienen unter der Platte ausgestattet, die dem Tisch Stabilität geben und das Einhaken von tragenden Möbeln oder Hängeelementen ermöglichen. Der Kabeldurchgang kann mit eigenen Abdeckungen verdeckt werden. Die Tischplatte ist mit Schirmen aus hochwertig beschichteten Paneelen, aus Nanofor oder Plexiglas kombinierbar.

Une présence importante. Les bureaux Extralong avec une longueur de 200 à 360 cm, présentent deux monorails sous le plan qui donnent de la stabilité et permettent l'accrochage de meubles porteurs ou de meubles suspendus. Le passage des câbles peut être couvert par des carters. Le plan peut être associé à des écrans en panneau mélaminé, Nanofor et plexiglas.

Una presencia importante. Los escritorios Extralong de 200 y 360 cm de largo presentan dos guías debajo del tablero que otorgan estabilidad y permiten el enganche de muebles portantes o contenedores colgantes. El recorrido de los cables puede cubrirse con tapas apropiadas. El tablero puede combinarse con los separadores en panel melaminado, Nanofor y de plexiglás.



Molteplici soluzioni. Le scrivanie Basic, singole o doppie, sono dotate di modesty panel e predisposte per l'aggancio dello schermo frontale. Il piano di lavoro è unito ai fianchi da speciali elementi distanziatori in ABS che lasciano uno spazio di 10 mm fra gli elementi.

Multiple solutions. Basic desks, in single or double version, are fitted with a modesty panel and are pre-equipped for attachment of a front screen. The work top is combined with special spacer units in ABS which leave a 10 mm gap between the units.

Vielfältige Lösungen. Einfach- oder Doppelschreibtische Basic sind mit Sichtblende ausgestattet und geeignet ausgeführt, um einen frontseitigen Schirm einzuhängen zu können. Die Arbeitsplatte wird mit den Seitenwänden durch besondere Abstandhalter aus ABS verbunden, die einen Abstand von 10 mm zwischen den Elementen herstellen.

Solutions multiples. Les bureaux « basic », simples ou doubles, sont munis de voile de fond et prééquipés pour l'accrochage de l'écran frontal. Le plan de travail est assemblé aux côtés à l'aide d'éléments entretoises spéciaux en ABS qui laissent un espace de 10 mm entre les éléments.

Soluciones múltiples. Los escritorios Basic, simples y dobles, disponen de un tablero delantero y están predisposados para el enganche del separador frontal. El tablero de trabajo está unido a los costados con elementos espaciadores de ABS que dejan un espacio de 10 mm entre los elementos.



Ambiente socievole. Il tavolo alto nasce da un'interpretazione in chiave dinamica e "social" dello spazio ufficio e si propone come un sistema di elementi combinabili tra loro che veicolino un comportamento di condivisione e comunicazione nell'ambiente di lavoro.

A sociable environment. The high table arose as a dynamic and "social" interpretation of the office space. It is conceived as a modular system of elements engendering an attitude of sharing and communication within the working environment.

Geselliges Ambiente. Der hohe Tisch entsteht aus einer dynamischen und „sozialen“ Interpretation von Büoräumen und präsentiert sich als System von kombinierbaren Elementen, die eine Atmosphäre der Gemeinschaft und Kommunikation im Arbeitsbereich unterstützen.

Environnement sociable. La table haute dérive d'une interprétation dynamique et « sociale » de l'espace de bureau et se propose comme système d'éléments à combiner les uns aux autres, pour encourager un comportement de convivialité et de communication dans le monde du travail.

Ambiente social. La mesa alta nace de una interpretación en clave dinámica y "social" del espacio de oficina y se propone como un sistema de elementos combinables entre ellos que representan una conducta idónea a compartir y comunicar en el ambiente de trabajo.



Spazio dinamico. I tavoli regolabili in altezza sono disponibili in versione singola o doppia. Il basamento metallico è laccato bianco e l'escursione del piano varia da 65 a 125 cm. La regolazione è elettronica con i comandi posizionati sottopiano.

Dynamic space. The height-adjustable tables are available in single or double versions. The metal base is lacquered white, and the height ranges from 65 to 125 cm. It is adjusted electronically, with controls located under the desk top.

Ein dynamischer Raum. Die höhenverstellbaren Tische sind in Einzel- und Doppelausführung erhältlich. Das metallische Untergestell ist weiß lackiert, der Verstellweg variiert von 65 bis 125 cm. Die Verstellung ist elektronisch, mit den Steuertasten unter der Tischplatte.



Espace dynamique. Les tables réglables en hauteur sont disponibles en version individuelle ou double. Le piétement métallique est laqué blanc et la plage de réglage en hauteur va de 65 à 125 cm. Le réglage est électrique avec les commandes placées sous le plateau.

Espacio dinámico. Las mesas de altura regulable pueden ser simples o dobles. La base metálica es de lacado blanco y la amplitud del tablero varía de 65 a 125 cm. La regulación es eléctrica y los mandos están colocados debajo del tablero.

MEETING

ACOUSTIC ROOM
TR

ACOUSTIC ROOM

Meeting



Spazio alla privacy. Acoustic Room crea un'oasi acusticamente protetta all'interno di un ufficio open space o un ambiente collettivo, per meeting o altre situazioni in cui si richiede una particolare privacy e concentrazione. Può essere dotato di pannelli fonoassorbenti, pareti vetrate e pavimento.

Make room for privacy. Acoustic Room creates an acoustically-protected haven inside an open-plan office or collective environment, for meetings and other situations requiring particular privacy and focus. It can be fitted with sound-absorbent panels, glass walls and flooring.



Raum der Privatsphäre. Acoustic Room schafft eine akustisch geschützte Zone innerhalb offener Büros oder Gemeinschaftsräume für Meetings oder sonstige Gelegenheiten, die eine besondere Privatsphäre und Konzentration verlangen. Kann mit schallabsorbierenden Platten, Glaswänden und Fußboden ausgestattet werden.

Place à l'intimité. Acoustic Room crée une oasis protégée acoustiquement à l'intérieur d'un bureau open space ou d'un environnement collectif, pour des réunions ou d'autres situations qui requièrent une certaine confidentialité et de la concentration. Elle peut être munie de panneaux insonorisants, de cloisons vitrées et d'un plancher.



Espacio a la privacidad. Acoustic Room crea un oasis acústicamente protegido en una oficina de espacio abierto o en un espacio colectivo para reuniones u otras situaciones donde es primordial crear una atmósfera de privacidad y concentración. Puede disponer de paneles insonorizantes, paredes acristaladas y piso.

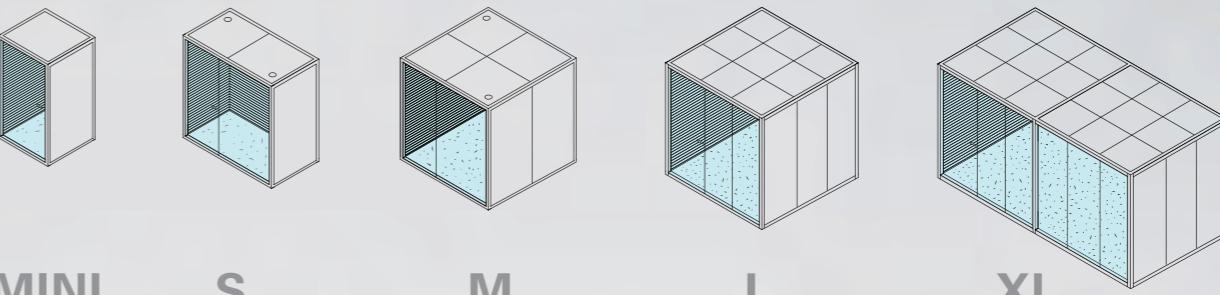
Workplace reinvented. Un box in box composto da cinque moduli di diverse dimensioni, dal phone booth alla sala riunioni, che definiscono isole all'interno di spazi ad alta frequentazione. Il modulo è costituito da pannelli fonoassorbenti 4akustik e viene fornito con diversi livelli di personalizzazione, dalla soluzione più semplice a quella che prevede pavimento e parete vetrata.

Workplace reinvented. A box within a box, comprising five modules of different dimensions, from phone booth to the meeting room, creating islands within high-traffic spaces. The module consists of 4akustik sound-absorbent panels and is supplied with different levels of customization, from a very simple solution to one with flooring and glass walls.

Le lieu de travail réinventé. Un « box in box » composé de cinq modules de différentes dimensions, du phone booh à la salle de réunion, qui définissent des îlots à l'intérieur d'espaces à haute fréquentation. Le module est constitué de panneaux insonorisants 4akustik et est fourni avec différents niveaux de personnalisation, de la solution la plus simple à celle qui prévoit un plancher et une cloison vitrée.

Arbeitsplatz neu interpretiert. Eine Box in der Box, bestehend aus fünf Modulen unterschiedlicher Größe, vom phone booth zum Konferenzraum, die Inseln in einem stark frequentierten Raum bilden. Das Modul besteht aus schallabsorbierenden Platten 4akustik und wird mit verschiedenen Ebenen der individuellen Gestaltung geliefert, von der einfachsten Lösung bis zur Ausführung mit Fußboden und Glaswand.

Lugar de trabajo reinventado. Un box in box compuesto por cinco módulos de distintas dimensiones, del phone booth a la sala de reuniones, que definen islas en el interior de los espacios de mayor concurrencia. El módulo está formado por paneles insonorizados 4akustik y se suministra con distintos niveles de personalización, de la solución más sencilla a la que prevé un piso y pared acristalada.



MINI

108 x 118

S

240 x 120

M

240 x 240

L

300 x 300

XL

607 x 300



Punti d'incontro. Fantoni propone un completa collezione di tavoli riunione, con piano fisso o componibile a piacere, per rispondere alle più diverse necessità: dalla piccola alla grande sala meeting. I piani possono essere nobilitati oppure impiallacciati. I basamenti sono costituiti da un'essenziale colonna e da un piedistallo a disco, entrambi in acciaio.

Meeting points. Fantoni presents a complete collection of meeting tables, with a fixed top or in a modular format to create your own compositions and meet the widest possible range of needs: from small to large meeting rooms. Table tops can be faced or veneered. They are supported by an essential column on a disc-shaped base, both in steel.



Orte der Begegnung. Fantoni präsentiert eine komplette Linie von Konferenztischen, mit fixer Platte oder beliebig zusammenstellbar, um unterschiedlichsten Bedürfnissen zu entsprechen: vom kleinen bis zum großen Besprechungsraum. Die Platten können hochwertig beschichtet oder furniert sein. Die Untergestelle bestehen aus einer schlanken Säule mit runder Basis, beide aus Stahl.

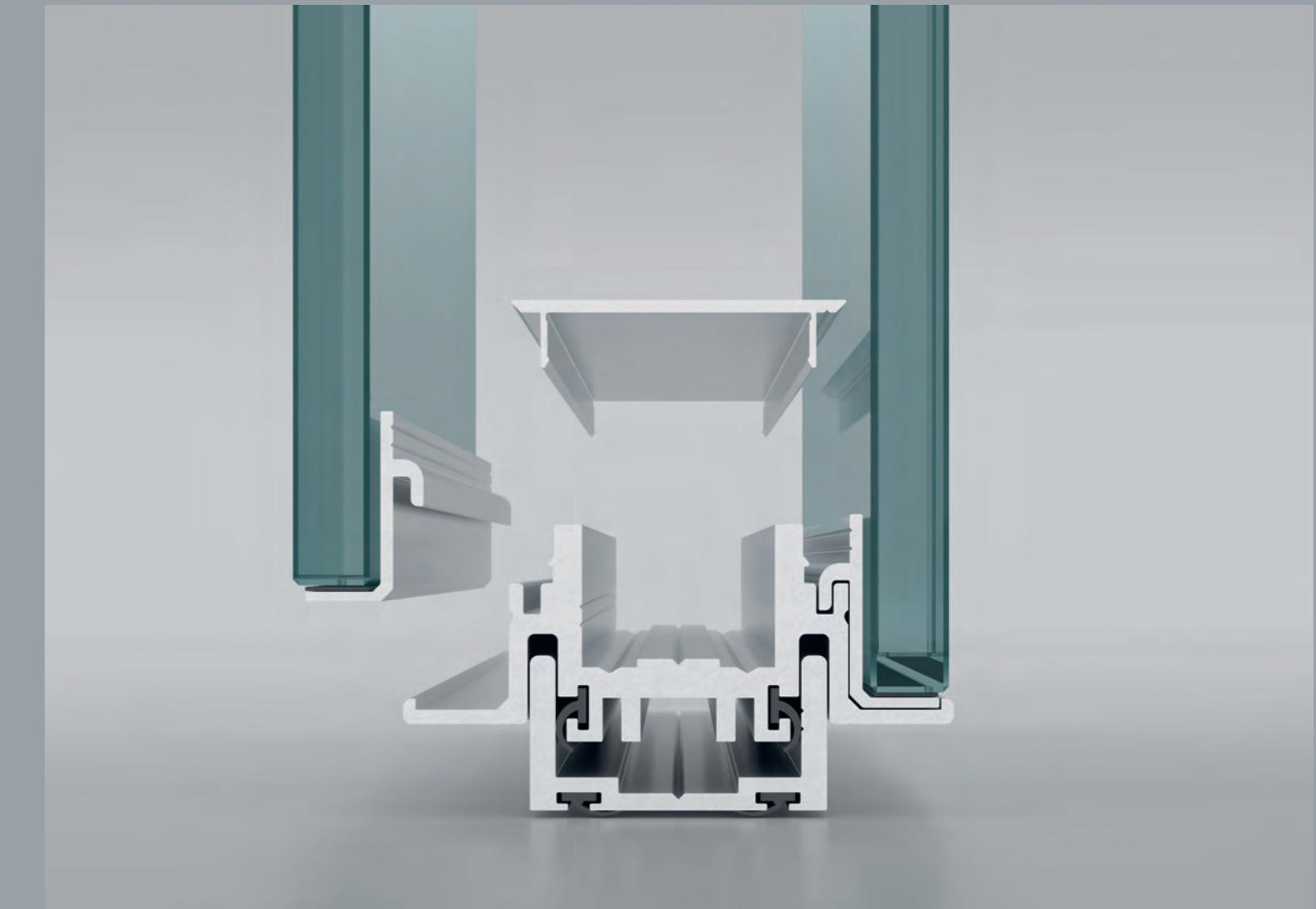
Points de rencontre. Fantoni propose une collection complète de tables de réunion, avec plateau fixe ou composable à volonté pour satisfaire les exigences les plus variées : de la petite à la grande salle de réunion. Les plateaux peuvent être mélaminés ou bien plaqués en bois. Les piétements sont constitués d'une colonne essentielle avec base circulaire, toutes deux en acier.

PARTITION WALL

I-WALLFLUSH
I-WALLSPACE

I-WALLFLUSH

Partition wall



Linee invisibili. La parete I-Wallflush è caratterizzata da una pulizia totale, grazie al profilo inferiore in alluminio nascosto dietro al vetro esterno a filo. Ciò genera un piacevole effetto visivo di trasparenza e continuità tra gli elementi fissi vetrati e le porte, integrando completamente il sistema di pareti nello spazio circostante. Un concetto estetico e tecnico che viene declinato in diverse tipologie: con vetro singolo centrale, offset, oppure con doppio vetro. La parete ha uno spessore totale di 64 mm.

Invisible lines. The I-Wallflush offers an absolutely clean aesthetic, thanks to the lower aluminium profile, hidden behind the outer flush glass pane. This creates a pleasing visual effect of transparency and continuity between the fixed panes and doors, completely integrating the partition system into the surrounding space. An aesthetic and technical concept that is expressed across a range of forms: with a single central pane, offset, or double-glazed. The total thickness of the wall is 64 mm.

Unsichtbare Linien. Die Wand I-Wallflush zeichnet sich durch ein klares Design aus, da das untere Aluminiumprofil hinter der bündig montierten, äußeren Verglasung verborgen ist. Das erzeugt eine angenehme Optik von Transparenz und Kontinuität zwischen fixen Glaselementen und Türen, die das Wandsystem voll in den umgebenden Raum einfügen. Ein ästhetisches und technisches Konzept, das sich in verschiedene Ausführungen gliedert: mit zentraler, versetzter Einfachverglasung, oder mit Doppelglas. Die Gesamtstärke der Wand beträgt 64 mm.

Lignes invisibles. La cloison I-Wallflush est caractérisée par une ligne épurée, grâce au profil inférieur en aluminium masqué par le vitrage extérieur affleurant. Cette solution offre un agréable effet visuel de transparence et de continuité entre les éléments fixes vitrés et les portes, en intégrant complètement le système de cloisons dans l'espace environnant. Un concept esthétique et technique qui est décliné en différentes typologies : avec simple vitrage centré, décentré, ou bien avec double vitrage. La cloison a une épaisseur totale de 64 mm.

Líneas invisibles. La pared I-Wallflush se caracteriza por una esencialidad total, gracias a un perfil inferior de aluminio ocultado detrás del vidrio exterior a ras. Esto crea un agradable efecto visual de transparencia y continuidad entre los elementos fijos acristalados y las puertas, integrando completamente el sistema de paredes con el espacio circundante. El concepto estético y técnico se declina en distintos tipos: con vidrio simple central, offset, o con vidrio doble. El espesor total de la pared es de 64 mm.



Benessere ambientale. Nelle versioni vetro doppio e vetro singolo centrale, le pareti consentono l'inserimento di rivestimenti fonoassorbenti 4akustik, disegnando ambienti caratterizzati da una sintesi di isolamento acustico, riduzione di riverberi e luminosità naturale, con un design piacevolmente essenziale.

Environmental wellbeing. In the double-glazed and central single-glazed versions, the partitions allow for the insertion of 4akustik sound-absorbing materials, helping to create spaces that combine acoustic insulation, reduced reverberation and natural brightness, with a pleasingly essential design.

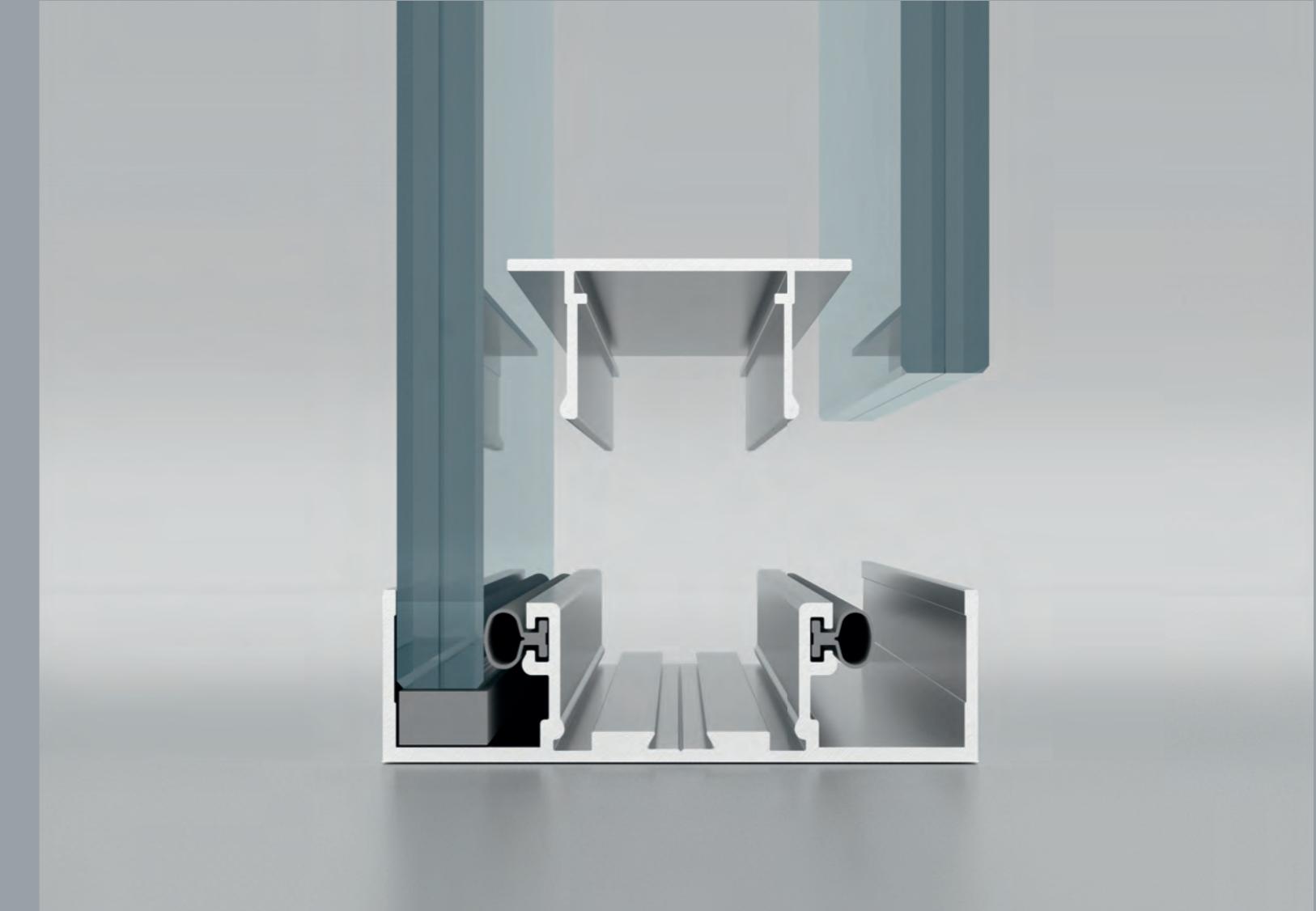
Räume zum Wohlfühlen. In den Ausführungen mit Doppel- und zentraler Einfachverglasung ermöglichen die Wände den Einsatz von schallabsorbierenden Verkleidungen 4akustik. Auf diese Weise entstehen schallisolierte Räume mit geringerem Nachhall und natürlichem Licht, alles in einem angenehm minimalistischen Design.

Bien-être environnemental. Dans les versions double vitrage et simple vitrage centré, les cloisons permettent d'insérer des revêtements insonorisants 4akustik, favorisant des environnements caractérisés par une synthèse d'isolation acoustique, réduction des réverbérations et luminosité naturelle, avec un design agréablement essentiel.

Bienestar del ambiente. En las versiones de vidrio doble y vidrio simple central, las paredes permiten la instalación de recubrimientos insonorizados 4akustik, para crear ambientes caracterizados por una síntesis de aislamiento acústico, reducción de las reverberaciones y luminosidad natural, con un diseño agradable y esencial.

I-WALLSPACE

Partition wall



Unico in tutti i sensi. I-WallSpace è il sistema che consente di creare pareti divisorie integrate con soffitto e pavimento fornendo una straordinaria barriera acustica. Il sistema prevede vetro singolo o doppio con un unico profilo in alluminio, inserito nel pavimento o nel controsoffitto. Il profilo è disponibile anche in versione da appoggio: il massimo della facilità di installazione. Contenitori attrezzati, pareti cieche, porte scorrevoli e a battente completano un sistema nuovo e multifunzione.

Unique in every way. The I-WallSpace system creates partition walls that integrate with the floor and ceiling, making for remarkable acoustic insulation. The system comprises a single or double glass pane with a single aluminium profile, inserted into the floor or counterceiling. The profile is also available in a free floor-standing version: the ultimate in easy installation. Accessorised storage cabinets, blind wall panels and sliding and leaf doors complete this new multi-purpose system.

Einzigartig in jedem Sinn. I-WallSpace ist ein System für die Gestaltung von Trennwänden mit integrierter Decke und Fußboden, das eine überaus wirksame, akustische Barriere bildet. Das System enthält Elemente mit einfacher oder doppelter Verglasung und einem einzigen Aluminiumprofil, das im Fußboden oder in der Hängedecke integriert ist. Das Profil ist auch in aufgesetzter Ausführung erhältlich: eine Montage, wie sie einfacher nicht sein kann. Schränke mit Ausstattung, volle Wände und Schiebe- oder Flügeltüren vervollständigen ein innovatives, multifunktionales System.

Unique dans tous les sens. I-WallSpace est le système qui permet de créer des cloisons intégrées avec le sol et le plafond en fournissant une barrière acoustique extraordinaire. Le système prévoit un vitrage simple ou double avec un unique profil en aluminium, encastré dans le sol ou dans le faux-plafond. Le profil est disponible également en version à poser sans encastrement : le maximum sur le plan de la facilité d'installation. Des meubles équipés d'accessoires, des cloisons pleines, des portes coulissantes et battantes complètent un système nouveau et multifonctionnel.



SEATING

SE



KX



KX



Elle



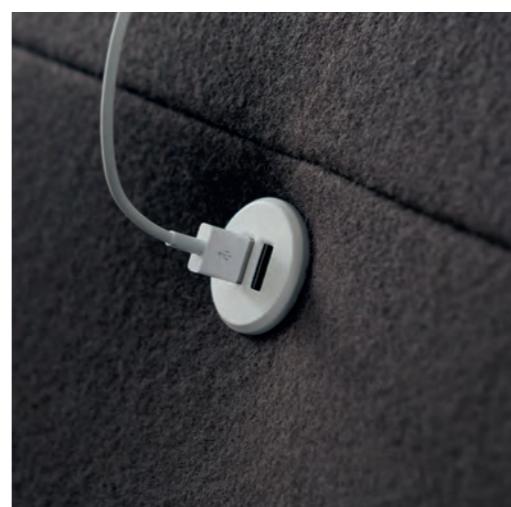
55

Ergonomia essenziale. La seduta è un elemento fondamentale per la vivibilità dello spazio di lavoro. Fantoni propone un completo sistema di sedute versatili, dinamiche ed ergonomiche, per completare ogni ambiente e programma d'arredo. Dagli spazi operativi a quelli direzionali, dalla reception alla sala riunioni, dallo studio professionale all'home office, sempre nel segno dell'essenzialità, della qualità e del benessere.

Essential ergonomics. Seating is fundamental for the quality of life in work spaces. Fantoni has introduced a complete system of versatile, dynamic and ergonomic seating as additions to every furniture range and room. From offices to executive spaces, from the reception to conference rooms, from professional studios to home offices, always aiming at simplicity, quality and comfort.

Essentielle Ergonomie. Sitzmöbel sind wesentliche Elemente für die Lebensqualität von Arbeitsräumen. Von Fantoni wird ein komplettes System an vielseitigen, dynamischen und ergonomischen Sitzmöbeln angeboten, die jedes Ambiente und Einrichtungsprogramm ergänzen. Operatives Büro, Direktionsetage, Empfangsraum und Sitzungssaal, repräsentative Kanzlei und Home Office stehen stets im Zeichen von Schlichtheit, Qualität und Wohlbefinden.

Ergonomie essentielle. Le siège est un élément fondamental pour s'assurer un espace de travail agréable. Fantoni propose un système complet de sièges polyvalents, dynamiques et ergonomiques, pour compléter chaque pièce et programme de mobilier. Des zones secrétariat aux espaces de direction, de la zone d'accueil aux salles de réunion, du cabinet professionnel à l'home office, toujours à l'enseigne de l'essentialité, de la qualité et du bien-être.



L'azienda si riserva di modificare e migliorare le caratteristiche dei prodotti presenti in questo catalogo per poter soddisfare le esigenze di mercato. Per quanto riprodotti in maniera fedelissima i colori dei prodotti possono differire dagli originali. Per un esatto riferimento sulle specifiche dettagliate dei prodotti è consigliato l'uso del catalogo tecnico.

Fantoni reserves the right to modify and improve the characteristics of the products shown in this catalogue in order to meet market requirements. Although reproduced as faithfully as possible, the product colours illustrated may differ from those of actual products. For accurate information on detailed product specifications, please use the technical catalogue.

Fantoni behält sich Änderungen und Verbesserungen der Produkte in diesem Katalog vor, um den Anforderungen der Verbrauchermärkte zu entsprechen. Trotz wirklichkeitstreuer Wiedergabe der Produktfarben, sind Abweichungen von den tatsächlichen Farben möglich. Für detaillierte Informationen über die Produkteigenschaften, den technischen Katalog nachschlagen.

Fantoni se réserve de modifier et améliorer les caractéristiques des produits présents dans ce catalogue pour pouvoir satisfaire les exigences de marché. Bien que reproduites de manière très fidèle, les couleurs des produits peuvent différer des originaux. Pour une référence précise sur les caractéristiques des produits, il est conseillé d'utiliser le catalogue technique.

Fantoni se reserva la facultad de modificar y mejorar las características de los productos descritos en este catálogo para poder satisfacer las exigencias de mercado. No obstante los colores se reproducen fielmente, algunos productos pueden ser diferentes de los originales. Para una referencia exacta sobre las especificaciones detalladas de los productos se aconseja el uso del catálogo técnico.



**Project coordination
and graphic design:**
marketing fantoni

3d rendered images:
nudesignstudio.com

Copywriter:
daniele varelli
Translation:
studio intra
Print:
grafiche manzanesi



Fantoni Spa

I-33010 Osoppo / Udine

t +39 0432 9761

f +39 0432 976266

info@fantoni.it

www.fantoni.it